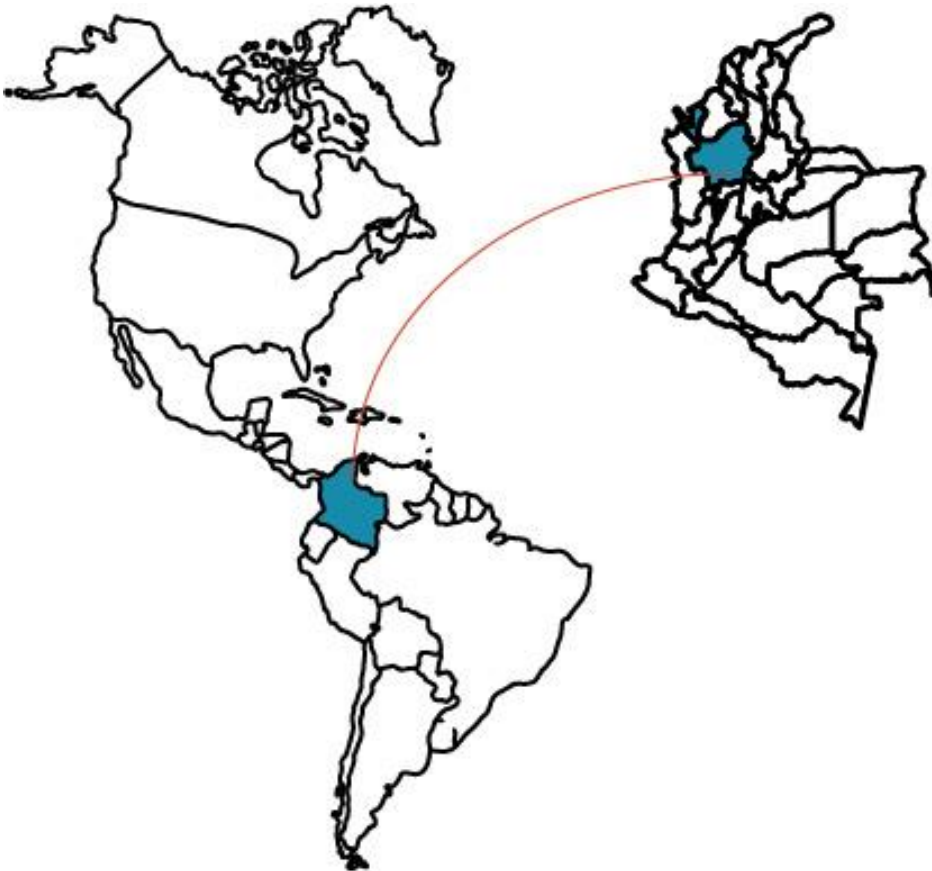


ANEXOS

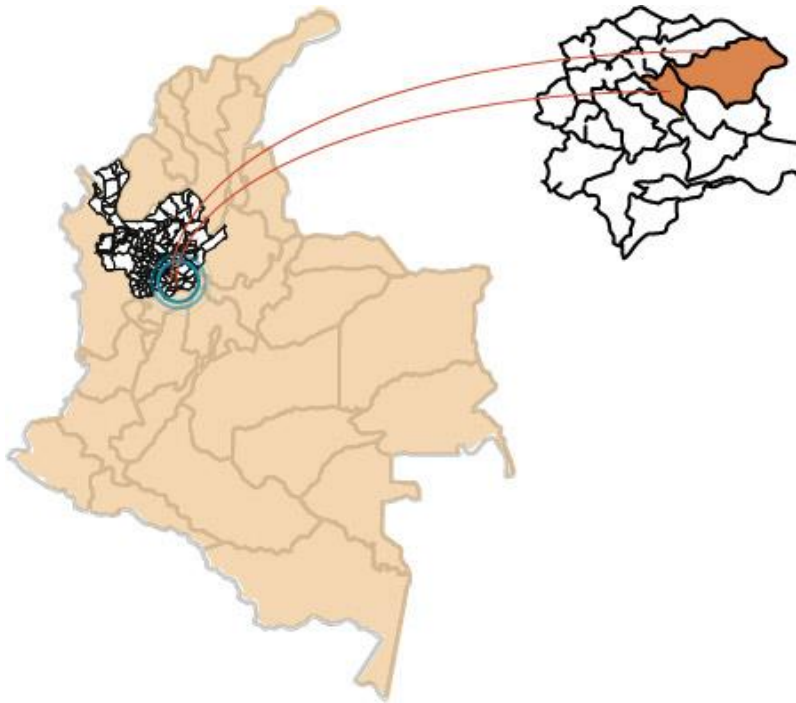
En este documento se encuentran parte de las herramientas que fueron necesarias para la construcción del trabajo de grado. Fotos, mapas y entrevistas. Los cuales pueden servir como soporte en la revisión del documento principal y también como fuente para futuros estudios.

MAPAS

Mapa de Colombia en América



Mapa de Antioquia en Colombia y la subregión del Oriente Antioqueño



ENTREVISTAS

Entrevistado: Doña Esperanza

Entrevistadores: Pablo Leonardo Espinosa y Paola Andrea Góez Vásquez

Fecha: 08 de Septiembre del 2015

Transcripción: (01 de octubre 2015)

Responsable de la transcripción: Pablo Leonardo Espinosa

Comentario introductorio: El ultimo día que pasábamos en la vereda el Chocó, tuvimos la oportunidad de entrevistar a doña Esperanza, quien estaba muy

ocupada por las labores del hogar y de la recolección del café que para por esos días debía ser recolectado. No pudimos conversar con su esposo do Julio quien estaba ocupado toda la semana en las labores del campo y llegaba muy tarde a la casa. Doña Esperanza y sus nietos nos recibieron muy cordialmente y pudimos conversar con ella y ver parte de su vida cotidiana, y también, conocer parte de su pasado gracias a los álbumes fotográficos que nos mostró.

La sensación de calidez en ese hogar fue bastante sobrecogedora, el orden de la casa, los espacios que tienen los niños para sus tareas y para divertirse, compartir con ellos en su entorno y conocer lo que hacen cuando terminan las clases fue muy gratificante, hablamos con su abuela y compartimos un rato viendo caricaturas con Sofía y Miguel. Divisar desde la casa el hermoso paisaje me lleno de felicidad y siendo pronta la hora de irnos, guardamos esas imágenes en la cámara y en el corazón.

Pablo: Entrevistador (P)

Paola: entrevistadora (Pa)

Esperanza: entrevistada (Es)

P: Doña Carmen ¿hace cuánto vive por acá?

Es: Yo soy de Granada Mi esposo también, hace diez y siete años vivo aca.

P: ¿Entonces usted pasó la infancia por allá?

Es: sí, allá me case y todo

P: y ¿cómo fue eso?

Es: Rico jajajajaja

P: Esa historia suya con don Julio ¿cómo fue?

Es: Parecen mis niños, ella me hace esas preguntas (señalando Ana Sofía, su nieta) y el niño también (refiriéndose a Miguel su otro nieto) que ¿cómo se conocieron?, que tal cosa, que mi papito cuando se arrimó donde usted que le dijo, todas esas vainas. Ya como preparándose para ellos hacer lo mismito

Pa: y ¿cómo fue? Cuéntenos, como fue ese encuentro. ¿usted vivía en el pueblo o en la vereda?

Es: cierta vez yo lo vi pasando, él vivía por acá, es que él se transportaba y llego tardecito al pueblo, como nosotros también teníamos una finca yo venía de la finca, de dar vuelta allá, de mirar los animalitos que teníamos allá. Entonces yo lo vi que paso en un camioncito, bueno, como que me impacto ese man, yo lo vi como bonito. Y entonces yo me quede encantada y yo me vine cuando lo vi por

allá en una casita peinándose, mirándose todo pinchado en el espejo, mírese y mírese. No sé, algo me impacto de él. Cuando pues después, ya lo seguí viendo por ahí. Cuando estaba una vez con unas compañeras y había un hermano, entonces estábamos ahí, con unas peladas paradas en la puerta de la casa de una de las peladas; él tenía un hermano, cuando supuestamente el hermano se me iba a arrimar a mí, pues, a charlar conmigo. Yo me fui para mi casa y los deje ahí, el muchacho como que se sintió incómodo con la otra muchacha y entonces la pelada le dijo “a usted venia para donde Esperanza. Usted venia para donde ella, no tranquilo váyase para donde ella”, así quedo. Cuando después él pasaba y resulto que la mamita era vecinita de mi casa, cuando los veo ahí en esa casa, yo lo veía muy pispo, pero él es muy serio, él es una persona muy seria, el como que no tiraba piropos ni nada, más bien coquetico pero así con la miradita. Cuando estaba esperando yo un novio, cuando él se me arrima, ahí comenzó todo, ya le dije al otro que no volviera y ya seguí con él. Ya ahí nos conocimos.

P: y ¿cuánto duro ese noviazgo?

Es: nosotros charlamos 14 meses, luego nos casamos, ya vinieron los hijos... tuvimos cinco hijos. Pobres pero hemos vivido rico.

Pa: ¿Cómo le fue con ese cambio de clima de Granada al de acá?

Es: no, yo no lo sentí, y más usted sabe que uno con la persona que quiere no siente nada.

P: y ¿por qué tomaron esa decisión de venirse para acá?

Es: pues porque por acá vivía la mamá, él tenía su tierrita por allí abajo y entonces por acá vivían y me trajo por acá.

P: ósea que usted tiene familia en Granada.

Es: pues ya no tengo a nadie le cuento, porque la violencia la acabo, en Granada también fue tenaz eso ustedes saben, entonces acabo toda mi familia, claro que mi mamá hace como 30 años vive en Jumbo. Tenía una hermana, amigas y demas familia, pero con la violencia todos se fueron.

P: entonces les cambio la vida

Es: cambio, yo voy a Granada y yo ya no me amaño, yo soy aburrida allá, y es mi pueblo, donde nací.

P: usted va a granada y ¿qué siente?

Es: maluco, ya la gente no es la misma, toda la gente es distinta, tan sola hay uno que vivió toda la vida ahí en la cuadra donde nosotros vivimos; todavía está viviendo en esa cuadra. Allá se mantiene la señora. Pero toda la gente, es que mejor dicho, la violencia, eso fue tenaz, por toda parte, por acá también la gente,

ya no es la misma, es de otras partes, es poquitos los que estamos, que retornamos después de la violencia, o que se aguantaron acá.

P: es que eso fue en los dos pueblos ¿cierto?

Es: claro, en Granada también fueron unas masacres tremendas; eso era miedo.

P: pero ya están acá otra vez.

Es: Ya estamos acá

P: ¿usted vivió en la ciudad?

Es: yo viví en Cali, yo me retorne para acá. Para allá me fui cuando la violencia.

P: ¿cómo fue esa vida suya por allá?

Es: Horrible.

P: ¿usted se fue con su esposo?

Es: Sí y con todos mis hijos, pero mire, ya no estamos sino solos. La violencia es muy horrible, fue muy horrible. Toda la familia se desintegró. Los que nos fuimos... algunos hicieron su vida, ya tienen hijos.

P: ¿Cuánto tiempo vivieron en Cali?

Es: vivimos 10 años.

P ¿Cómo se sentía usted allá?

Es: por allá la vida era impresionante, eso es muy horrible, el estrés es tremendo tremendo, porque allá es muy horrible, uno para pagar arriendo, esos servicios. Usted no sabe cómo yo me sentía. Mis hijos trabajaban, pero lo poco o mucho se iban en eso. Mi esposo trabajaba en una panadería, consiguió una panadería y pues cada rato era atráquenlo: lo atracaban a uno, entonces ahí lo dejaban, mejor dicho a comenzar de cero y uno trabajar por allá para los demás eso es muy horrible. Por eso me aburrí yo por allá, esa situación tan horrible, todo tiene que ser compradito, un platanito, la panelita, en cambio acá hay plátanos, vea hay mandarinas, hay mucha cosita que uno por allá las tiene que comprar y por acá no, entonces uno ya es un relajito. Ósea a mí la vida me cambio total. Ahora mis hijos me dicen que me vaya hay uno que tengo en Pereira, y me dice “mamá vengase para acá con nosotros” y yo no, ¿tú quieres que yo me muera rápido? Lléveme para allá, allá no le duro, porque allá eso es uno metido en una casa y que, un estrés tremendo, ¿qué hace uno en una ciudad? El aire es todo aburridor, sale a la calle y eso es la gente muy maluco; es un estrés.

P: ¿usted en que se entretiene aquí?

Es: Pues yo en mi casa, aquí tengo mucho oficio, yo para la huerta no salgo eso sí, primero mi casa, mis niños y luego si por la tarde el relajito, me voy a andar hay veces, los martes hay rumba aeróbica hay en palmichal, ¿ustedes conocen palmichal? Aquí bajando, y voy los martes a veces a hacer ejercicios allá y me vengo caminando, salgo a caminar, con Noelia, ¿ustedes conocen a Noelia?

P: nosotros nos quedamos allá donde ella.

Es: con esa hermosa salgo yo a caminar. Eso es un amor, yo la quiero mucho.

Pa: esas relaciones entre los vecinos ¿cómo es?

Es: Por aquí bien, pues yo con la gente me la llevo muy bien, con todos. La que quiera charlar conmigo, charla. Yo no tengo problemas con nadie. Hasta ahora con nadie, nunca, porque anteriormente tampoco con nadie.

P: ¿cuantos nietos tiene?

Es: tengo como nueve.

P: ¿estos son los menorcitos?

Es: estos son los mayores, a no, tengo una de diez y seis años, después sigue este que tiene once y después Sofía, después sigue otra y así.

P: y ¿sus hijos viven en que ciudad?

Es: bueno, hay uno que vive en Cali, dos, dos vienen en Cali y tengo tres en Pereira.

P: ¿usted viaja a visitarlos?

Es: cada fin de año me voy.

Pa: y ¿ellos vienen mucho por acá?

Es: de pronto en cada puentecito vienen, se pegan la escapadita. Pues el de Pereira que está más acomodado, tiene su carrito y viene, el de Cali si viene a penas en vacaciones de mitad de año, todos los años en vacaciones de mitad de año.

P: entonces usted se encarga aquí de los niños, de la casa. ¿Qué tiene sembradito por ahí?

Es: hay café, hay plátano, están sembrando cítricos. Tenemos Gallinas, caballitos (dos).

Pa: ¿ustedes tienen gente que les trabaje recogiendo café y todo?

Es: mi esposo lo recoge.

P: ¿entonces su esposo esta en este momento cogiendo café?

Es: sí él desde por la mañana, viene a desayunar y después a almorzar, a las cuatro ya se viene con los trabajadores.

P: ¿los fines de semana que hacen?

Es: Nos vamos para el pueblo.

P: y ¿qué hacen?

Es: nada, andar calles. Los domingos voy a misa. Los sábados si me voy es a andar calles, a mecatear, si tengo para comprar cualquier cosita. Pero sí, los domingos voy a misa, solo a eso, porque voy y vengo.

P: y ¿cómo fue la vida de sus hijos por acá? ¿Ellos estudiaron dónde?

Es: uno estudio en el chocó, y como yo vivía también cuando los tenía más pequeñitos yo viví por una parte que se llama Ortona, allá estudiaron también. El más pequeño estudió en Cali y la muchacha que es la mamá de ellos, estudió en Granada, ella se graduó en Granada

P: a ellos ¿les toco la crudeza de la violencia?

Es: pues sí, el niño pequeñito tenía como once años, de diez a once años. Sí, eso les toco, nos tocó, eh ave María, horrible. Acabaron con todo el pueblo, imagínese que esto quedo solo, el esposo mío cuando vino aquí, pues la casa no se cayó porque es tapia, y cuando vino aquí esto puro monte, y sabe que encontró, una matica de caña que había acá y un cidrito, ese cidrito no se muere como fácil. Y a destapar rastrojo y nada, no tenía nada, ni agüita había.

P: ¿por qué decidieron regresar?

Es: por la situación, que estaba tan dura en la ciudad, Cesar dijo “ya no más, no me aguanto, me voy, me voy a ver qué puedo hacer por allá”. Y él se vino primero, a él en una casita por allí le dieron posada; allá le dieron para que fuera a dormir y entonces el venía a trabajar. A él le daban trabajito por ahí en partes, a jornlear.

P: de a poquitos fue construyendo todo

Es: sí, con ayudas que le daba la alcaldesa, ya después llegaron las ayudas que da el gobierno. Pero duro, fue duro.

P ¿cómo fue ese comienzo?

Es: él se vino primero, yo me vine por ahí a los dos años. Yo venía, por ahí como en vacaciones, yo venía a visitarlo, pero yo me volvía porque el apenas estaba organizando esto. Imagínese que cuando se vino de allá de donde la vecina que le dio la posadita, él el agüita pa' tomar, si llovía la recogía acá, así en una canequita para tomar y a mí me daba esa tristeza porque no había agua, ya a lo último, ya buscaron por allí que era la tuería del acueducto, ya buscaron y ya cuadraron lo del agüita. A mí me tocó, yo me vine, me tocó sin energía aquí, a punta de vela,

pero yo era más aburrida, me daba mucho miedo, porque eso uno oscuro, pero a pesar de todo aquí nos quedamos, ya hasta que pusieron la energía, ahí sí ya nos fuimos acomodando, ya las cosas más bueno y todo.

Pa: con todos los proyectos que le han dado

Es: el proyecto productivo de restitución de tierras, hay tenemos como cinco mil palos de café, dos mil de plátano, no, gracias a Dios pa' que, hay que agradecer mucho porque de verdad que la situación nos ha cambiado.

P: ¿qué hace usted generalmente por la tarde con los niños?

Es: sí tienen tareas, me pongo a ayudarles a hacer tareas y así

P: ¿son muy cansones?

Es: cuando pelean sí, pero ya casi no, porque les pusimos que un día ve uno el programa que le gusta y otro día el otro ve el programa que le gusta. Hoy le toca a ella y vea ahí esta relajadita y el otro esta con el celular, y ya no hay problema, pero antes era un problema, claro que por allá tienen otro televisor pero es para poner películas, pero se aburren de ver eso, a toda hora las mismas cosas.

P: ¿Cuánto lleva de casada?

Es: yo llevo treinta y nueve años de casada, el hijo mayor tiene treinta y ocho años, va a ajustar treinta y ocho.

P: ¿la mamá de los niños la visita también?

Es: sí, ella viene, hace por ahí veinte días estuvo aquí.

P: ¿usted ya se siente segura acá?

Es: sí, vea imagínese que una vez el niño se me fue a jugar fútbol hay a la escuela, y entonces el tío no se dio cuenta que estaba allá. Cuando viene el tío y le digo yo "que hubo a ver el niño" "ay mamá yo no sé". Cuando él se volvió y nada que aparecía, él se volvió a buscarlo y nada que aparecía y yo ya estaba enpijamada y sabe que a las nueve de la noche tuve que hacer, salir a buscarlo así. Y allá se le fue el tiempo volando y no se acordó que tenía que venirse y a mí no me daba miedo, yo salí y no me encontré nada. A mí no me da miedo, como anteriormente que uno con la puerta cerrada.

P: ¿era muy duro por acá?

Es: sí, y recién pasada la violencia, pues yo recién venida acá me daba miedo salir de noche, yo a las seis era encerrada porque uno ya "psicoseado". Pero ya no, uno ya ve mucha tranquilidad. Esta como anteriormente, que hacían fiestas en la escuela y uno salía a las dos o tres de la mañana.

P: ¿le gustan mucho las fiestas doña Carmen?

Es: a mí me encantan.

P: ¿todavía sale?

Es: sí, por ahí han hecho en la escuela.

P y ¿en la juventud salía mucho también?

Es: no, mira que no, como los papás de uno eran más jodidos. Callejear por ninguna parte. Ni ir a una heladería, ni a bailar.

P: ¿Entonces usted que hacía cuando era joven pues?

Es: yo que iba a hacer, nada, más que todo rezar. De verdad que sí, yo en las tardes me iba para la iglesia. Yo jovencita me iba para donde el señor.

P: no la dejaban ir a la heladería entonces para la iglesia

Es: ni a montar bicicleta, mi mamá era muy fregada. Una vez me fui y sabe que, voló y me busco y a pellizcos me trajo. De verdad, he ave María. Anteriormente a uno no lo dejaban para nada y cuando son bien misteriosos y todo.

Pa: ¿no le pusieron mucho problema cuando se conoció con don Julio Cesar?

Es: pues no, porque el muchacho también encantó en la casa, a todos les cayó muy bien, se sabe que iba a la casa a buscarme, allá charlaba yo con él, de ahí yo no me movía.

P: pero se ganó la suegra

Es: sí, con eso fue suficiente.

P: le dieron el visto bueno entonces para que la visitara. ¿Cómo eran esas visitas?

Es: ahí en la puertica, nos sentábamos en el andén, o así, pero lejitos, lejitos, cuidadito me toca.

P: ¿usted tiene álbum de fotos doña Esperanza?

Es: álbumes de los hijos míos, el de los niños los tiene la mamá. Porque yo les tengo un álbum repleto de fotos, porque yo digo, lo único que le queda a uno son las foticos. Yo tengo una fotico cuando me casé con Cesar, ya se las voy a mostrar.

*doña Carmen comienza a mostrarnos cuatro álbumes de fotos, cada uno con un contenido ordenado, de sus hijos, algunas de su juventud y otro donde están sus nietos y parte de su familia.

Es: vea, este es del niño más pequeñito.

P: ¿cómo se llama?

Es: ese es Alvarito

Pa: ¿Cuántos años tiene el menor?

Es: tiene veintisiete años, ya tiene tres hijos.

Es: esta es la hija, la mamá de los niños

Pa: es muy parecida a Sofía

Es: esta es la niña cuando estaba pequeña

Pa: y ¿cómo se llama ella?

Es: Lady Johana. Este monito (haciendo referencia a otro de sus hijos) ella le sigue a este. Vea a mi hijo cuando se casó, esta es la esposa.

Pa: ¿este quién es?

Es: este es mi hijo el mayor

P: ¿cómo se llama él?

Es: Didier Alexis. Esta soy yo, este es mi esposo y esta es la esposa de mi hijo. Ellos se casaron acá en San Carlos.

P: y eso ¿hace cuánto fue?

Es: como diez y siete años. Esta es la familia de mi esposo, vea, hermanas y este es él, cuñados y sobrinos. Este es el hijo mayor, este es el que está aquí.

P: ¿esta es la casita de ustedes?

Es: sí, esa es la casita de nosotros. Este es el niño, este es el papá, el hijo segundo y esta soy yo me parezco a la hija ¿cierto?

P: Sí

Es: esta es la nieta mayor

P: oiga, pero las niñas de su familia son muy bonitas, desde usted hasta Ana Sofía.

Es: es que son muy hermosas. Este es el niño mayor. Estos son los tres (tres hijos) esta es Johana, este es Didier y este es Cesar. Bueno esta es la niña mayor, la nieta mayor.

P: ¿cómo se llama ella?

Es: Ella se llama Daniela. Bueno aquí es cuando están bautizando a... ¿quién es este? Juan Gabriel, se llama Juan Gabriel y es mi otro hijo. Este es cuando el "matricidio" de mi hijo

P: ¿todavía siguen juntos?

Es: claro, son una hermosa familia.

P: se parece mucho al papá

Es: sí, idénticos. Esta mujer es un amor (haciendo referencia a su nuera). Vea, este es mi otro hijo, este es el que le sigue al mayor. Ya está todo malito, ve me va tocar comprar otro álbum.

P: ¿este es solo de Alvarito?

Es: sí, por ahí le tengo foticos de otra, es una sobrina.

P: entonces esta es usted y Alvarito

Es: Alvarito todavía no había nacido, hay otro que se llama Juan Gabriel y es el que le sigue a él.

P: y ¿esto dónde fue? (foto de un paseo)

Es: eso fue en Granada, este es Alvarito y está mi mamá.

P: ¿cómo se llama su mamá?

Es: Margarita María

P: vive en Jumbo

Es: vive en Jumbo y tiene 84 años

P: ¿estos son los padrinos de Alvarito? (foto de bautizo)

Es: estos son los padrinos, esta es hermana mía.

P: ¿y él?

Es: este se llama Alonso, ese es de Granada.

P: ¿eso fue en Granada?

Es: sí ese fue el bautizo del niño, porque yo lo bauticé grandote.

P: y ¿por qué?

Es: ah yo no sé, por descuidados. Y ¿sabe por qué lo hice bautizar?

P: ¿por?

Es: porque ¿ustedes no se acuerdan cuando dijeron lo del triple seis? Que el seis sesenta y seis

P: ¿mil novecientos noventa y seis?

Es: No, que seiscientos sesenta y seis era el diablo y que los niños que estaban sin bautizar se los llevaba. Y entonces el padre nos va diciendo “¿y ustedes creen en eso? ¿Por eso están haciendo bautizar el niño?”

P: yo pensé que era la primera comunión.

Es: este es el bautizo, la primera comunión la hizo grande de catorce años, que lo hice confirmar de una vez.

P: y ¿esto fue en Granada? (foto de un paseo)

Es: no, esto fue de una vez que nos fuimos a pasear a Cali

P: y ¿estos quiénes son?

Es: nietos, sobrinos, este es el hijo, acá hay unas hermanas, por aquí esta otra hermana también.

P: ¿todo es de Alvarito?

Es: sí, de Alvarito sí. Esta es la nieta mayor que también le tengo el albumcito.

P ¿Usted tiene álbum de cada uno?

Es: me gustaba mantenerle a la niña más que todo a ella.

P: claro, como era la primera nieta

Es: la primera nieta, yo era chocha con ella, contenta con la niña.

P: y ¿Dónde fue esto?

Es: esto en Cali, porque a ella la llevaron pequeñita también.

P: y ¿ella si viene a visitarla? o ¿usted va a visitarla?

Es: sí, ella viene y yo voy

P: todas las mujeres de su familia son muy parecidas

Es: la mamá si es la misma Sofía. Esta es la Danielita, este es Juan Gabriel y este es el niño.

P: ¿eso es en Cali?

Es: en Cali, cuando estábamos por allá. Esta es una hermana mía con unas sobrinas, estas viven en Jumbo.

P: ¿ellas también vivían en Granada?

Es: sí, pero ellas se fueron antes. Esta es la hija, la mamá de Sofía, esta soy yo

Pa: ¿tiene una foto donde estén reunidos toda la familia?

Es: una de un cumpleaños pero Cesar no está. Mis hijos son los que las tienen. Fotos de mi hija, mi hija...

P: este es el álbum de ella

Es: sí, a mí me gustaba tomarles fotos y tenerlas ahí guardaditas. Vea ya estas viejitas, usted se imagina, vea el niño tenía cinco meses y tiene treinta y ocho años. Esas fotos tan viejas

P: ¿esa es usted?

Es: esa soy yo

P: muy bonita

Es: uno ya viejo. Vea este es el segundo hijo. Vea, mire aquí cuando estaba mi esposo joven.

P: ese fue el que la enamoró a usted con la mirada.

Es: jum ese fue. Este es un hermano mío, un primo. Esta fotico yo no quiero que se me pierda nunca, esta soy yo y este es un vecinito allí.

P: ¿y eso hace cuánto fue?

Es: ya tiempos, allá en la casita rojita, fuimos y nos paramos y nos tomamos esa foto. Estos son los dos mayores. Este es el papá de la niña mayor, él tiene una licorera. Esta soy yo, este es un hermano, esta es la hermana. Esta es una gente de Estados Unidos. Esta es una sobrina de mi esposo, esta es la hija mía. Este mi esposo por allá en un río. Esta soy yo, estábamos descubriendo el amigo secreto.

P: las pintas ¿esas eran las parrandas a las que le gustaba ir a usted?

Es: Claro. Esta si es un "matricidio" de una hermana, vea esta es mi hermana.

P: ¿y usted no estaba ahí?

Es: No porque yo me había casado y yo ya estaba aquí. Esta soy yo, estoy cargando una niña.

P: ¿Era la madrina?

Es: sí. Este es un sobrino, este otro sobrino, este es mi papá

P: ¿y su papá...?

Es: mi papá se "petatio" hace años ya. Vea aquí cuando bauticé la niña mía. Esta es una hermana mía, esta es mi mamá, esta soy yo, este es Cesar, una hermana y este es el esposo de ella que ya se murió también hace años.

P: ¿siempre han sido una familia unida? De primos, de tíos.

Es: Por parte de mi mamá sí. Vea, esto es en la escuela que eligieron la mejor pareja y nos hicieron torta.

P: ¿la mejor pareja?

Es: de toda la vereda

P: todavía.

Es: sí, todavía gracias a Dios

P: como es de bueno ver las fotos y recordar.

Es: A mí me encanta, pero yo tengo que comprar el almbucito, porque yo digo, lo único que le queda a uno es esto. Ellos cuando vienen acá (haciendo referencia a sus hijos) le toman foto a cuando estaban pequeñitos y a todo esto. Ay vea aquí cuando nos casamos; es lo único que tengo. Esta es Sofía, ve Johana la mamá de Sofía, ay dizque Sofía, es que se parece. Aquí esta Cesar que jugaba fútbol.

P: ¿todavía juega?

Es: no, que pecao ya no; ya esos piecitos no le dan. Vea aquí está mi mamá con el hijo mayor y el segundo. Este es... es que no sé si será Juan o Alvarito.

P: son muy parecidos

Es: esos dos muchachos se parecen mucho y ya no me acuerdo. Esto es celebrando el día del amor y la amistad, allá en una vereda que se llama Ortona, ve a este es Cesar, esta soy yo, este es un amigo, este es el hijo mayor mío y por ahí esta el otro, no sé dónde estará. Este es el niño pateando, Juan Gabriel. Este es Didier Trabajando.

P: ¿el trabajo acá?

Es: sí, vea ahí esta preparando la fumigadora para fumigar. Vea esta es mi hermana mayor, envejecida, sesenta y tres años que tiene.

P: ¿y todavía está por ahí?

Es: todavía. Ay ve todavía tengo más fotos por aquí. Que descubrimiento. Ah este es el niño pequeñito,

P: ¿Alvarito en la foto de la libreta?

Es: Alvarito, para la libreta no, ya está bosudo ahí sí yo creo que era para un pase.

P: ¿alguno de sus hijos prestó servicio militar?

Es: sí, Juan prestó.

P: ¿y no le gusto?

Es: solo presto el servicio porque él dijo que no iba a regalarse por allá. No, y que pesar como corren de peligro allá. Vea esta soy yo y estas son compañeras que estudiamos en Corel.

P: ¿Dónde?

Es: acá en el Chocó

P: ¿y qué era eso?

Es: eso daban clases así como estudio

P: ¿matemáticas...?

Es: sí, de todo. Mire todas esas fotos como están revueltas, es que a veces esos niños las cogen al escondido.

P: a ellos les gusta saber cómo fue su vida

Es: ya hasta que compro un albumcito. Vea este es Juan Gabriel cuando prestó servicio, esto es en Cali cuando vivíamos por allá.

P: ¿el prestó servicio allá en Cali?

Es: sí. Estos, estos son mis hijos, esto fue cuando me celebraron a mi me parece que un día de la madre, se juntaron todos.

P: ¿son hermanos muy unidos a pesar de que están distantes?

Es: sí, vea que lindos ahí. Esto es aquí en la carreterita (haciendo referencia a una foto de ella) ah no, esto es bajando allá en la partida vea, en la casa donde Nelly, esta es la tienda vea.

Pa: tan diferente

Es: es que no estaba pintada. Bueno, vea acá esta la sobrina cuando estaba haciendo la primera comunión.

P: parece la de los quince

Es: ah sí. Vea estos peluches era que mi hija los hacía en el hogar en Granada, porque yo la metí allá en el hogar, para no dejarla por ahí así con la tía, porque yo no vivía pues por allá, mi hermana vivía. Véala a ella aquí, cuando estudiaba en Granada, es con los compañeros de ella.

Pa: ¿esa es de un paseo?

Es: sí, esto fue en la hacienda Nápoles, vea estos dinosaurios, esta soy yo montada en un caballo.

P: ¿y usted va a visitar a su mamá?

Es: sí, yo voy a visitarla, todos los fines de año yo me voy para allá. Yo me voy para Pereira, para Cali, yo ando por todo eso. Vea está cogiendo café un hijo.

P: esa foto con todas las selecciones de futbol

Es: ah es que les gusta pegarlas en la pared. Vea esta foto de esta vaquita allí subida en esa casita de allí de plancha

P: ¿cómo se subió esa vaca?

Es: habían unas escalas, ahí ponen unas escalas, entonces se subió y yo llegué y le tomé la foto, más hermosa y posaba de lo lindo. Vea, uno en la violencia perdió todo eso, vaquitas, caballos.

P: ¿muchas casas quedaron destruidas?

Es: se caían también. Yo tengo un poco de fotos volando le cuento

Pa: tiene muy buna colección

Es: vea esta es en la piedra del Peñol, hace años cuando eran las... ¿usted ha llegado a ir, cuando eran de tablita?

Pa: No, pero mi yo creo que sí

Es: pero usted si ha visto ahora como es de bueno

Pa: por ahí he visto como fotos

Es: ay yo fui ahora en vacaciones de mitad de año y yo no me atrevía a subir y eso está muy bacano, vea eso es un espaciecito y un pasamanos así de alto pero yo no. Vea la hija cuando estudiaba.

P: ¿eso donde es? ¿Es en Granada?

Es: es como en Guarne, porque ella pertenecía a un grupito de cantantes.

P: ¿ella canta?

Es: ya no, eso era cuando le gustaba. Entonces la llevaron a guarne a cantar. Vea este grupito.

P: ¿un concurso?

Es: sí y entonces cuando eso les tomaron esas fotos. Vea esta otra foto de la nieta mayor.

P: es muy bonita

Es: hermosa y conforme es por fuera es por dentro. Eso es una humildad, es una hermosura.

P: ¿y como se la llevan todos los nietos?

Es: y hay otra hermanita de ella (de Ana y Miguel), un día los tuve acá a los tres, me iba a volver loca.

P: ¿y la otra donde vive? ¿Es menor?

Es: vive con la mamá, sí, es menor y me iban a volver loca y yo le dije ay Johana ya no más, yo no soy capaz con esos tres muchachos, viven peleando. Vea los grados de mi hija.

P: ¿fue buena estudiante?

Es: uf una maravilla, ya porque no hubo forma de costearle una carrera. Vea esta foto de la familia, mis hermanos

Pa: ¿todos los hermanos suyos están vivos?

Es: no

P: son cuatro mujeres y seis hombres (lo que muestra la fotografía)

Es: hay uno que murió, el resto está vivo.

P: ¿A dónde fue la última vez que fue a pasear?

Es: a la piedra del Peñol

P: ¿Quiénes fueron?

Es: un hijo me llevo, hace años fui y subí, ahora ya no soy capaz, me da vértigo

P: doña Esperanza tiene usted una muy bonita familia y muy unida.

Es: es verdad, pero no porque sean mis hijos.

Pa: es que para conservar con ese cariño las fotos

Es: yo a todos les tengo álbum y más que todo a estos dos (Ana y Miguel) porque ellos han estado conmigo siempre. Yo los he cuidado para la mamá toda la vida, desde recién nacidos y yo cada mes les tomaba su fotico y ya cuando cumplieron el añito era cada año, así yo les tengo un álbum muy hermoso. Es que yo digo, esto es lo único que le queda a uno.

*La conversación termina con un café con leche y un delicioso pan, la hospitalidad y atención de doña Esperanza nos dejó muy satisfechos y sobre todo poder conocer un poco más a fondo su vida a través de sus fotos nos permite comprender su cotidianidad y apegó a esta tierra, a su vereda y a su hogar. Este poco tiempo que pasamos en su casa, sirvió para conocer como es su cotidianidad, la cual doña Esperanza pasa con sus nietos, brindándoles todo su cuidado y amor y también tiene tiempo para distraerse con sus amigos y actividades en la vereda el Chocó

Entrevistada: Doña Flor

Entrevistadoras: Pablo Espinosa y Paola Goez

Lugar: Municipio de Granada- Antioquia

Fecha: 09 de septiembre de 2015

Transcripción: Pablo Espinosa

Introducción: El camino a la casa de doña Rubiela ya había sido señalado en las coordenadas que tenía desde la primera vez que la visitamos. Nos recibió con la amabilidad que la caracteriza y tratamos de hacer rendir el poco tiempo que tenía para atendernos, ya que tenía pendiente un compromiso con otras personas que debían tomar sus datos y hacerle una entrevista el proceso de restitución y de los proyectos productivos. Su esposo don Víctor, no estaba en la casa ya que estaba reparando un tubo del acueducto que estaba taponado y que se había roto la noche anterior producto de la fuerte tormenta que cayó en lugar, según doña Rubiela esta labor le tomaría todo el día, ya que el daño fue muy grande.

Visitamos la huerta, vimos todos sus pájaros, que son más que la última vez y también fuimos a ver el trapiche, ese que es tan importante para su familia y el cual les ha permitido mejorar su calidad de vida y fomentar los lazos comunales con sus vecinos, donde el trabajo conjunto se ve reflejado en las pacas de panela que semanalmente sacan al mercado.

Pablo: Entrevistador (P)

Paola: entrevistadora (Pa)

Rubiela: entrevistada (Ru)

Pa: ¿Cómo ha estado?

Ru: pues dando gracias a Dios bien, ahí pasándola

P: ¿y don Víctor?

Ru: también, por allí está cuadrando un agua que se dañó.

P: ¿Qué se les dañó?

Ru: como que para el lado de allá, en una casita de allá, con la lluvia se dañó un tubo, se reventó y entonces como que lo están arreglando.

Pa: ¿y eso fue hace cuánto?

Ru: eso fue como la semana pasada, pero lo habían taponado allí en el filo y ya hoy se fueron a ver si eran capaz de arreglarlo.

P: ¿cuántos hijos tiene usted?

Ru: siete hijos, pero solo viven por aquí dos no más, que es un hijo que esta últimamente aquí, pues los que viven aquí, la señora que iba allí es una nuera. Ellos Vivian por allá por Santa Bárbara y resulta que como que vendieron la finca y ya él se vino y ellos tienen una finquita por allí para abajo pa' los planes pero muy lejos de la carretera y como ellos se acostumbraron a estar cinco años a borde de carretera entonces ya a ellos les da tristeza y ellos tienen dos hijos, pero ya los dos hijos se independizaron.

Pa: ¿y dónde están esos hijos?

Ru: ellos tienen apenas una parejita, el muchacho pues vive en Granada, él trabaja pues por ahí, pero cuando le resulta trabajito, sale para la finca a trabajar y la muchacha vive en Medellín y ellos están solos y les da mucha tristeza irse para la finca, entonces ya ellos están unos días aquí.

P: ¿Y los nietos? Cuántos tiene doña Rubi, haga memoria

Ru: jum como diez y ocho o diez y nueve ya ajustamos con el nieto que hubo ahorita, estos días hubo un nieto, cuando yo dije que estaba en Cali. Nosotros nos íbamos por ahí el 15 o el 18 y resulta nos tocó irnos más ligero porque el bebé llegó antes de tiempo.

Pa: ¿usted allá tiene un hijo?

Ru: sí tengo un hijo, el hijo menor y entonces nos tocó irnos más ligero, pero entonces más ligero volvimos.

P: ¿tenía mucho que hacer?

Ru: si, teníamos mucho que hacer

Pa: ¿y eso por allá le gustó mucho?

Ru: eso por allá es bueno, pero nosotros uno por acá deja muchas cosas, los animales, y siempre no hay como uno estar pendiente y nosotros nos volvimos, pues ella estaba con la mamá entonces, yo digo que la mamá es mejor antes que uno.

Pa: fue a conocer la nieta

Ru: sí claro, fuimos y estuvimos como ocho días o quince y ya toca volver si Dios quiere cuando la vayan a bautizar.

Pa: ¿ellos no piensan venir por acá?

Ru: a él le toca venir si dios quiere a Medellín a arrimar a un sobrino en la confirmación, pero viene solo, porque el niño todavía es muy bebé todavía y esas tierras son muy calientes y no se puede traer a estos vientos. Hay que esperar que él esté un poquito finito.

P: ¿Qué estaba haciendo doña Rubi cuando llegamos?

Ru: yo iba a salir por allí a llevar un bogao, entonces yo a lo que los vi me devolví

P: si quiere venga la acompañamos

Ru: ya mi nuera fue a llevarlo, yo los vi y me devolví y le dije a ella que si me hacia el favor de llevarlo.

P: ¿doña Rubi como está usted de salud?

Ru: ahorita el 22 que tenía la cita de control bien

P: ¿usted va los jueves a las citas?

Ru: no, me tocó el sábado, los jueves es allí en las escuela cuando me toca con la enfermera, pero de resto ahora me tocó fue en el pueblo porque es con el médico, cuando es con el medico es cada cuatro meses y con la enfermera allí en la vereda.

P: ¿y don Víctor?

Ru: él es Víctor Julio Giraldo Buriticá

P: ¿ustedes cuanto llevan de casados doña Rubi?

Ru: nosotros llevamos como 45 años

P: ¿y cómo fue eso? cuéntenos como se conocieron

Ru: eso fue siempre un poquito difícil, porque él era de esta vereda y yo de otra de por allá de la Aurora. Pero llegó el día que nos distinguimos.

P: ¿y dónde fue?

Ru: en Granada

P: ¿Un día de mercado?

Ru: sí, eso fue un sábado

P: ¿y usted que estaba haciendo por allá?

Ru: las cosas son muy sencillas, resulta que habían bautizado una hermanita mía y entonces resulta que la madrina vivía o posaba por ahí cerquita de donde él vivía o posaba, y yo pasé por ahí y lo vi.

P: ¿le gustó mucho?

Ru: sí

P: ¿y cómo se hablaron?

Ru: después de que nosotros nos distinguimos de vista, nos demoramos por ahí un año para hablarnos, sí porque antes todo era muy difícil, pues uno no se atrevía a hablarles, ni ellos casi a uno y uno pues quería a una persona pero de lejos, no es como hoy en día, hoy en día es muy diferente, es muy distinto porque ya en cualquier momento llega que una amiga, un amigo o algo así. Imagínese pues que cuando nosotros nos conocimos nos demoramos por ahí un año para hablarnos, des pues por ahí cada 15 o 20 días lo dejaban a uno hablar con él.

P: ¿sus papás eran muy bravos?

Ru: es que cuando eso todo mundo era así y a uno el novio no le da ni un confite.

Pa: ¿eran visitas?

Ru: no, visitas en el campo no, solamente en el pueblo por ahí cada 15 o 20 días, cada que que lo dejaban a uno charlar con el otro. Eso fue muy difícil, por eso, según lo difícil que sea por eso uno le pone, como que dijera yo, como todo el empeño, porque usted sabe que por ejemplo los matrimonios de hoy en día, se casan y a los 3 o 4 meses ya están separados porque todo fue más fácil. Mas sin embargo cuando fue uno, eso fue muy difícil y uno tiene que valorarlo, allá ellos si lo valoran a uno o no.

P: ¿y cómo fue? Se enoviaron o se casaron de una

Ru: no bendito sea mi Dios, nosotros después de que nos cuadramos de novios nos casamos a los 3 años.

P: ¿y cómo fue ese matrimonio? ¿Dónde fue?

Ru: ese matrimonio fue en Granada, eso fue un lunes, eso fue un... ay no ya me ayuda la mente realmente.

Pa ¿Cuántos años tenía usted doña Rubiela?

Ru: yo tenía 17 años y él tenía 19 y dígame hace cuanto fue eso, imagínese que yo tengo 63 y él tiene 66.

Pa: usted estaba muy jovencita cuando se casó

Ru: no pues, es que para comparación como se casa hoy la gente. Pero cierto, es que cuando a uno le cuesta una cosa, uno la valora sí o no.

Pa: por eso es que los matrimonios de antes duran mucho

Ru: sí, más o menos, pero no, pues si se ve también que se separan. Pero siempre digo yo que lo de hoy en día es como más fácil, pues como que no valoran las cosas.

P: hábleme de sus papás

Ru: yo tengo me parece que 7 hermanos, yo fui la mayor y me tocó mucho luchar con mis hermanos y todo; después llego el día en que distinguí a mi esposo y ya al fin nos casamos y yo ya me vine de allá a vivir por aquí porque esta es la vereda de él. Y ellos, mi papá él se murió, como 40 años que murió, mi mamá si está viva, ella vive en Medellín.

Pa ¿Cuántos años tiene la mamá?

Ru: ella completó los 80 años y mis hermanos, pues ellos están lejos. Usted sabe que después de que uno sale de la casa, ya poco se da cuenta de las cosas que pasan en la casa, yo por ahí de vez en cuando hablo con ellos o me llaman o yo los llamo o a mi mamá yo también la estoy llamando por ahí o ella me llama a mí, siempre pues nos estamos dando cuenta unos de unos y otros de otros.

P: y entonces como fue su vida, usted se casó y ¿se vino a vivir a dónde? ¿A esta casa?

Ru: No, a esta casa no, bendito sea mi Dios. Él no tenía ni segunda muda. Entonces nos vinimos a vivir de arrimados.

Pa: ¿le tocó vivir con la familia de él?

Ru: claro, con la suegra me tocó vivir unos días, después él consiguió una finca por allá pa' abajo, pa' lejos. Nos fuimos y por allá estuvimos como casi un año, después él por allá no se amañó y ya volvimos otra vez por aquí para esta misma vereda, siempre consiguió una casa prestada, donde estuvimos viviendo y eso fue mejor dicho una lucha. Después nos fuimos para San Carlos y estuvimos viviendo como 25 años.

P: ¿en qué parte?

Ru: por allá en una vereda que se llama dizque La Villa, eso queda por ahí a una hora o a hora y media de San Carlos. El pueblo se ve, pero póngase uno a caminar y toca caminar bastante, yo me gastaba más o menos hora y media, como decir de aquí a Granada. Y estuvimos mucho tiempo, y eso fue la lucha y la lucha y como eso fue en una fina le pagaban a él las prestaciones y todo, y de ahí fuimos ahorrando y ahorrando, hasta que él ya consiguió con que comprase una finquita, pues cuando antes eso era muy barato, no es como ahora que es tan caro. Y nos compramos pues la finquita, pero esto aquí, el pedacito, estaba súper caído, la casita era re mala. Después nos tocó venirnos; nos amañamos por aquí porque la vida por la vida era muy dura y siempre éramos bastantes. Y nos tocó devolvemos otra vez pa' allá, tampoco nos amañamos y eso fue horrible, nos tocó venirnos otra vez pa' acá. Habíamos dejado pues la casita y aquí quedo viviendo un hermano de él pues para que no se callera por el calorcito pues y todo, y resulta que ni cogían unas goteras ni nada. Y ya cuando nos vinimos tuvimos que

hacerle un arreglo por que por allí en el lado de la cocina, se había caído un paredón, eso estaba caído y ya le tocó arreglarlo, hacerlo hasta de bareque, una cosa que llaman dizque bareque, que es guadua y enseguida le ponen tierra. Y estuvimos viviendo así unos días, y un día después nos dieron una ayudita y con eso encementamos el corredor, porque el corredor era tierra, era como el patio. Entonces adentro también porque adentro no lo encementaba, entonces ya vino pues un señor y lo miro y dijo que eso estaba muy malito, y nos colaboró con unos bultos de cemento y le echamos el pisito y así nos fuimos organizando hasta que ya gracias a Dios fue bueno. Cuando ya estábamos como un poquito más amañaditos y todo, cuando ya comenzó todo tan horrible, que nos teníamos que ir, porque muchos se apoderaban de las fincas y todo tan horrible.

P: ¿y cómo fue ese momento para ustedes?

Ru: todo empezó poquitico a poco, eso empezó a que nosotros nos íbamos para la finca que tiene mi hijo pa' abajo y nos íbamos y uno ya se encontraba un poco de jovencitos por ahí armados y todo, y yo al principio me daba mucho miedo, pues uno pasaba en el carro, pero me daba miedo para la venida que de pronto para la venida, estaban por donde uno cogía. Nosotros nos íbamos en el carro hasta cierta parte, pero de ahí para allá uno tenía que coger unos caminos que uno ya no sabía dónde estará y uno ya se venía con el miedo de que le salieran dos o tres de la hierba. Pero eso era muerto de miedo para uno pasar y eso era por allá bastante lejos; ya despuesito fue que ya cogieron a andar hasta por aquí. Ya por aquí uno no estaba, pero a la hora menos pensada se pasaban hasta tres y cuatro. Yo iba por allí arriba a la legión de María, por allí arriba a la virgen, ya casi ni se ve de la carretera, pero yo iba y resulta que yo ya ni volví porque me dio miedo, resulta que me di cuenta que por ahí se ponían dizque a escuchar a ver que hablan y no sé, que miedo, yo vi por ahí una gente extraña y no volví, me dio miedo. Bueno, y entonces ya llegaban por ahí entonces a uno le daba mucho miedo porque ellos llegaban que cierto, que les dieran por ahí un agua o algo así y legalmente ellos me daban mucho miedo, y yo pues prácticamente, no me recuerdo que les hubiera dado un vaso de agua, porque me daba mucho miedo y al hijo mía también le daba mucho miedo, a él también le tocó volarse de allá, porque ya llegaron dizque a invitar a reuniones y que el que no fuera a las reuniones, o no los apoyara, que tampoco ellos lo dejaban en la vereda y ya mucha gente de la vereda se iba pa' la reunión y ya a él le dio miedo y ya mejor se fue. Y esa es la misma finquita que él tiene y ya no se quiere ir pa' allá. Es que a uno le da mucho miedo, yo legalmente quedé sicociada, yo para ir al pueblo, en semana que no hay carro, yo me voy por allí con mucho miedo, por una parte que se llama el crucero. Yo me voy por ahí muerta de miedo.

P: ¿todavía siente miedo?

Ru: si, yo todavía siento miedo, yo quedé sicociada, yo escucho de noche latir los perros... esto ahorita está tranquilo, pero es que yo quede con eso porque ahorita

pues practicante ya no se ve nada, todo ya está bien, baja gente del pueblo y todo. Todo eso paso gracias a Dios, nos tocó pasar por muchas cosas, pero gracias a Dios eso paso, Dios quiera que esto no vaya a volverse así de esa manera, porque yo digo que uno no resiste, pues dice uno, yo no sé. Bueno, y ya después nosotros nos fuimos.

P: pero doña Rubi ¿a ustedes les pasó algo? ¿Les dijeron algo? ¿Se fueron por voluntad propia?

Ru: no, nosotros ya viendo que todo estaba tan horrible, la gente de por allá abajo se estaba yendo pa'l pueblo, entonces ya viendo que la cosa como estaba y no por acá en la vereda también ya había gente de esa, por allí abajo pa' la cascada. Entonces ya dijeron que no iban a dejar moler, que al que vieran, que lo paraban, que no moliera, entonces él tuvo un poco de días sin moler entonces él dijo "entonces como va a ser la mano, nosotros nos tenemos que ir entonces con que nos vamos a ir, no hay plata", entonces dijo, "no, yo voy a cuadrar a moler a la mano de Dios" y eso ya entre más días era todo más horrible, y eso ya se veía más harto, eso corrían pa' arriba y corrían pa' abajo y llegaba la noche y empezaba a traquear.

P: ¿usted recuerda en que año fue eso?

Ru: Nosotros nos fuimos en el 2002, en un mayo, fíjese que nosotros nos fuimos... primero eso fue aquí en el pueblo, se metieron al pueblo y nosotros viendo la cosa tan horrible, nosotros siempre nos aguantamos y pa' acabar de componer, nosotros teníamos al niño menor, el niño menor era jovencito, ya era más o menos formadito, pero él no podía salir al pueblo, porque él salía al pueblo, salía ahí a la puerta y ahí mismo en la esquina había eso taqueado de jóvenes y lo llamaban que venga y a él también le daba miedo y le decían "usted se va con nosotros o se pierde, porque por acá los jóvenes tienen que colaborar o no los admitimos en la vereda" y él no quería irse porque él era muy apegado, él era el niño y no se quería ir, él dijo que no. Entonces él era aquí con nosotros, si nosotros salíamos, él salía con nosotros, él no podía salir solo. Por una parte era porque le daba miedo y por otro eso lo llamaban y entonces él tampoco quería meterse con nadie, y el papá también le dijo que cuidadito, el papá dijo ni riesgos, que miremos a ver que hacemos, pero que de todas maneras aquí no nos podemos quedar. Bueno entonces el siempre cuadró y molió y resulta que un señor le pidió un favor a mi esposo que resulta que si le ayuda a traer un ganado de por allá lejos de por allá de un potrero de abajo, que para llevarlo a un potrero más cerquita porque estaban desocupando los potreros. Entonces él fue, resulta que él legalmente fue ganando plata de lo que le pagaban y cuando el venia por allí saliendo a la carretera, por allí por el tal crucero que yo digo, cuando se encontró con un señor que venía maletado, que iba en un caballo, llevaba gallinas y todo y "hay usted pa' donde va" y el señor respondió "nos tenemos que ir de aquí, ya me mandaron razón que teníamos que desocupar". Entonces nosotros nos pusimos... pues

mucha gente se había ido, entonces nosotros fuimos aquí arriba donde Socorrito y nosotros le dijimos “vea hagamos lo siguiente, pongámonos de acuerdo, el día que ustedes se vayan nosotros también nos vamos, porque nosotros por aquí solos no nos vamos a quedar”, nosotros viendo que la vereda está sola, que miedo. Entonces así hicimos, cuadramos que el día que ellos se fueran, nosotros también nos íbamos. Entonces el que iba maleteado era el papá de doña Socorro, cuando ya el vino entonces le dijo a ella “no pues es que la cosa ahora está más jodida, su papá iba por allí maleteado” y ella que como así. A ella le tocó irse para el pueblo, ella también tenía un jovencito y un hermano que eran jovencitos lo mismo que el mío; a ella le tocó irse a hasta Medellín a llevarlo porque no se podían dejar ir solitos desde Granada porque en el alto del calmar bajaban los jóvenes. Mejor dicho, eso fue miedo ¡Jesús María y José! Yo no quiero ni recordarme de todo eso. Y ese se fue pa’ Medellín y a ella le tocó llorar y despachar los hijos y eso da mucha tristeza, mejor dicho. Y ya el hijo mío si no se quiso ir, entonces ya nosotros nos fuimos en un mayo, fíjese que nos fuimos a salirle al carro allí abajo y que salía a las 9, nos fuimos fue maleteados, nosotros dejamos todo lo que había por ahí, las gallinas las dejamos largadas, un caballo que tenía lo tiro por allá a un potrero y nos fuimos. Y resulta que en esos días habían traído dizque un carro, un carro por allá de la carretera y lo habían metido por allá pa’ abajo, pa’ una montaña y que lo pusieron pues ahí al borde de carretera. Y resulta que cuando estábamos nosotros esperando el carro, ahí pa’ abajo se prendió un tiroteo tremendo miedo porque vinieron a sacarse ese carro, nosotros dijimos; demás que la policía, claro la policía, y los otros no dejaban sacarlo, entonces se prendió una cosa tan horrible que mejor dicho, nosotros alcanzamos a ir hasta Granada. En Granada nos tocó quedarnos y después irnos... no recuerdo ni siquiera como hicimos para irnos hasta Santuario, porque no estaban dejando pasar porque como estaba tapada la vía arriba. Ay no yo no sé, mejor dicho es que mi Dios tiene mucha compasión de uno, yo no sé cómo uno no se enloqueció, como uno llegó hasta este ser.

P: ¿cuántos años vivió usted esa incertidumbre?

Ru: nosotros haciéndonos los duros por no irnos de la finquita dizque porque si uno se iba se le apoderaban de ella. Pero él dijo, “no bendito, primero está la vida, que va, si se meten que se metan, que vamos a hacer, nosotros nos vamos” y sí, nos fuimos, y no ese año pasado, como desde medio año había estado así todo, ya esto estaba todo caído.

P: ¿ósea que cuando se fueron ustedes?

Ru: nosotros nos fuimos en el 2002 en mayo. Nos fuimos y ya había pasado todo en Granada, ya habían matado tanta gente y todo eso. Porque vea, resulta que es que no es como el cuento, uno tiene que irse antes o sino le toca a uno esperar porque cuando ya lo están acosando tantos desesperos, ya no dejan ni salir a la gente, ya no la dejan ni salir, ya no, ya uno tiene que quedarse a la mano de Dios.

Pero entonces ya a lo que medio pudimos salir. Ya nos fuimos pa' Medellín a donde una hija, pa' donde la hija mayor que vivía allá en Medellín. Y nos fuimos para allá y de arrimados estuvimos como hasta diciembre. Fue horrible, porque ellos pues bien pobres, prácticamente mi esposo no tenía trabajo. Nosotros éramos cuatro, era el muchachito y teníamos otra hija también soltera. El niño era el menor, pero aquí había otra que era mayor que él y más los nietos, acá conmigo vivían los nietecitos que eran los hijos del hijo mío. Y entonces nos fuimos y allá estuvimos; ya ellos habían salido en esos días, habían recogido los dos niños y ellos se fueron y les colaboraron por ahí como con 3 mesecitos para el arriendo, a ellos les dieron varias cositas, les dieron hasta cobijitas, les dieron ollitas y tres meses de arriendo.

P: ¿Quién les dio esos beneficios?

Ru: Pues yo no sé, de todas maneras en Medellín a ellos les dieron, demás que el gobierno. Prácticamente a nosotros si no nos dieron nada, pero no, no importa, que le hace de todas maneras nosotros estuvimos ese tiempo allá donde ellos, ellos nos dieron la posada. Y después nosotros no nos vinimos tampoco de una, sino que nosotros esperamos que mucha gente se viniera. A sí, y nosotros tampoco esperamos a que vinieran a echarnos de aquí, porque si uno se pone a esperar a que lo echen después vuelve y lo matan cuando venga y eso si demás que si era cierto, porque fíjese que un señor por allá pa' abajo pa'l oso no se quería ir, le dijeron que se fuera, que desocupara, que se fuera y no se quiso ir, y después a los años, mejor dicho, a la tacada de tiempo bajó y allá lo mataron, allá lo enterraron ellos mismos en el propio patio.

Pa: ustedes entonces a que todo se calmara

Ru: sí, nosotros esperamos un poquitico pues y ya nosotros nos vinimos, con mucho miedo.

P: pero ¿cómo fue esa vida suya allá en Medellín doña Rubi?

Ru: esa vida allá fue tenaz; porque allá ellos tenían 4 hijos

Pa: entonces eran 8

Ru: sí, y de todas maneras uno pagando un arriendo y usted sabe que un arriendo llega rápido. Y ellos pues bien pobres y todo, no pues nos fue legalmente mal. Por eso nosotros, prácticamente nos tocó volvernos. En 6 meses siempre se en rastrojó mucho la tierrita, pero nosotros vinimos y él empezó a desherbar y desherbar y de todas maneras es que yo aquí, a esta finquita yo la quiero mucho, porque esto aquí ha sido el sustento, esto nos ha servido para mucho, imagínese que él vino, molió, fíjese que fue y trajo las cositas y todo.

P: ¿los dos vinieron de una? O ¿vino don Víctor primero?

Ru: no, nosotros nos vinimos los tres juntos, porque el muchachito una hija que vivía en Bogotá siempre se lo conquistó y se lo llevó, porque el peligro era que a él se lo conquistaran y se lo llevaran pa'l monte. Entonces ya logró ella, siempre se lo conquistó y se lo llevó y ya nosotros nos vinimos, con la muchachita, ya con ella, ella tenía siempre ya edad. Y ya nos vinimos y después de eso ella se casó. Pues nosotros nos vinimos a ver como estaba pues la movida y siempre uno con miedo.

P: entonces ¿ustedes vinieron a los 6 meses después de haberse ido?

Ru: sí, nosotros vinimos, y fíjese que nos fuimos y esos 6 meses nosotros no volvimos a saber de por aquí nada, pues ¿cómo estaba esto? ¿Lo animales estaban o no estaban? Pues cuando eso nosotros no teníamos ni vacas, sólo teníamos un caballo y el caballo lo echamos por allá donde un señor en un potrero ajeno y allá estaba, nadie lo había venido a sacar, allá estaba cuando volvimos a los 6 meses o más de los 6 meses. Ay sí, bendito sea mi Dios, eso es miedoso, pa' que sepan.

P: y como fue ese retorno entonces, ustedes vinieron y ¿qué hicieron primero?

Ru: nosotros vinimos y gracias a Dios no se habían metido, como que se hubieran llevado las cosas, estaba todo muy abandonado pero todo estaba gracias a Dios bien, lo único que sí había es que se había roto la teja, se había emparamado todo por dentro pero no, gracias a Dios eso fue pasable. Entonces ya nosotros nos vinimos y ya poquito a poco fuimos mirando a ver como estaba, ya fue regresando un poquito de gente, tampoco mucha. Muchos vinieron y se quedaron en Granada, se quedaban allá y ya como que venía el esposo a trabajar. Pero yo con él, de todas maneras yo le dije vámonos juntos que si alguna cosa nos pasa, que nos pase a todos, pero a mí me da mucha tristeza que le pase a él solo. Y yo con él nos vinimos, la muchachita si se quedó en el pueblo, pues nosotros veníamos y volvíamos, pero ya al fin, con la ayuda de Dios, nos quedamos una noche y nos fuimos quedando. La casita era horrible, imagínese. Esto es recién arreglado, porque mi esposo salió en una ayudita de la ayuda humanitaria, lo llamaron y salió con una ayudita y nos arreglaron el piso, y ellos mismo le dijeron que ¿qué más necesita? Díganos que nosotros le colaboramos, y él dijo que no, que pena, que ya con eso era suficiente, pero nos arreglaron el baño, la cocina, el piso y adentro. Entonces ya a él le dijeron que viera a ver y entonces él ya dijo que no, el mismo señor vio la necesidad del techo, el mismo la apunto y a los días salió con el beneficio para el techo y ya le cambiaron el techo. Y eso fue el año pasado, a principio de año nos arreglaron el piso y como en noviembre nos arreglaron ya lo otro.

P: doña Rubi, entonces cuando ustedes volvieron ¿qué empezaron sembrando?

Ru: Nosotros pues teníamos sembrado caña y plátano, y entonces el empezó a desherbar otra vez y a organizar, hasta que volvió y empezó de pa' arriba. Y como

él saca semillita y el mismo re siembra, entonces el trabajito no se acaba del totazo. Y ese es el sostenimiento que tenemos, porque él prácticamente no jornalea, por una parte no hay casi donde, y por otra que él ya no aguanta el día, el ya no aguanta el día jornaleando porque él ya tiene edad y está bastante enfermo, a él le duelen los pies y pues él es cojo, el ya no aguanta.

Pa: ¿y lo del trapiche?

Ru: lo de la maquinita fue que también si fue... primero salió él en eso, y luego salí yo en restitución de tierras.

Pa: ¿esa fue la ayuda que les dieron?

Ru: sí, eso fue que primero nos salió abonito pa'l trabajador, y como necesitábamos tanto, tanto... el trapiche, propusimos que si no era de pronto fácil que no lo dejaran comprar, porque es de dos, el trapichito es en comunidad con otro señor, y como ni a él le llego la primera vez con que comprarlo él solo, ni a nosotros, entonces mandamos una carta y ellos sí nos permitieron eso, nos dijeron que sí, y eso hicimos. Entonces con el primer desembolso pues pusimos el trapiche y ya con el segundo ya compraron las, que digo yo, donde echan los guarapos, la mesa donde arman la panela, que eso también es caro. Ya si Dios quiere lo último es para el abono y pa' la ramada, porque la ramada también la hicimos, esa ya es de eternit

P: ¿cuéntenos otra vez como era ese proceso antes con el trapiche?

Ru: ay eso era con caballos.

P: entonces cuando ustedes llegaron ¿el trapiche qué?

Ru: el trapiche estaba ahí, pues unas cosas si se habían embolatado, y como que las consiguieron. Entonces molían con caballos y con caballos eso es muy duro; porque imagínese, vea apuntan pues la caña y enseguida tienen que, pegar los caballos y les toca, por ejemplo, van a moler mañana y les toca desde hoy a la 1 de la tarde, se iba él con los caballos, pues a llenar los fondos o un tanque, o algo así y bueno, eso se le lleva como hasta las 6 de la tarde y enseguida tenía que irse por la noche, por ahí a las 10, al otro día por ahí las 12 de la noche le metían candela al horno y bendito, y un caballos no alcanzaba a dar... eso es muy duro y los caballitos se cansan y eso es muy duro uno aguantar con los caballitos metiéndole una caña o dos, si la caña es muy gruesa a penas una sola caña.

P: ¿usted también colaboraba allá?

Ru: claro yo también iba a colaborar allá y a ayudarle a él por ahí algo.

P: ¿entonces a usted se le iba todo el día allá?

Ru: ¡he ave maría! Imagínese que a veces uno llegaba y esos caballitos a las 3 de la tarde todavía pegados ahí. Eso era horrible, mejor dicho es que solo Dios y uno saben cómo era la mano ahí.

P: ¿hace cuánto fue que les cambiaron el trapiche?

Ru: el año pasado lo hicieron, lo trajeron, lo colocaron y ya empezaron a moler, y la ramada la hicieron me parece que a principios de este año, pero el trapiche si lo pusieron el año pasado, pues en la misma ramada que había. Pero eso ya es una maravilla, sabe que, mejor dicho, ya lo que hace falta es caña pa' moler, vea eso aprontan pero unos cerros de caña y por la tarde van y llenan una coca porque los trabajadores de la ramadamadrugan bastante, entonces siempre es mejor, que los 5 fonditos estén llenos, para cuando ellos lleguen le metan candela. Y eso ya imagínese que son 2 horitas pa' llenar una caneca que hace yo no sé si son 6 o 7 fondados. Eso es en un ya, eso es una dicha. Yo quisiera invitarlos un día que estén moliendo.

P: nosotros estuvimos una vez.

Ru: pero toca venir siempre tempranito porque ellos acaban rapidito. Imagínese que eso prende ese coso para meter la caña a penas a ratos, ya no es toda la noche ni nada, vienen por ahí dos horas y llenan eso y listo.

P: nosotros estuvimos en parte del proceso, incluso nos dieron mucha panela ese día.

Ru: ¿y si los vieron moler?

P: sí, nosotros vimos a don Víctor ahí, solo metiendo la caña

Ru: y el otro desvasgazando; no pero es que eso es ya que se llena una coca y la coca es bastante grandecita. Y eso ya es una maravilla para que sepa usted, eso por ahí a las 11 ya han acabado, pues pero de meter la caña.

Pa: en un día sacan ya

Ru: en un día muelen por ahí 6 cargas. Imagínese usted que con los caballos se molía por ahí sí muchas 4 cargas. No es que eso mejor dicho era terminando hasta por la noche. Por ahí 4 cargas era lo más que llevaban. ¡Ay no! El trabajo era miedoso, ya es un juego gracias a mi Diosito, gracias a Dios. Y todo muy bien, no es que mejor dicho.

P: ¿y la huertita que usted tiene?

Ru: la huertita ahí está. Después Salí yo en familias en su tierra, también nos dieron una ayudita para hacer una pieza. Yo la hice ahí al ladito de la casita, la casita no era sino hasta ahí, hasta donde esta altico, y de ahí pa' allá es la piecita. Y pa' la huerta casera y nos dieron también pa' abono. Estamos mejor dicho bendecidos por el Señor.

P: cuando usted llevo ¿Qué sembró? Mejor dicho, antes de que le dierna todas esas ayudas ¿usted que sembraba?

Ru: no, oiga por Dios, es que las ayudas fueron ahorita, de apenas año y medio pa' acá.

P: entonces ¿cómo hacían antes doña Rubi?

Ru: jum solo Dios sabe, molían así con los caballos y con eso dejaban panelitapa' comer y vendían y con eso se compraban otras cositas.

P: ¿y usted no sembraba?

Ru: la cañita pues sí, y platanito, porque aquí nosotros mantenemos el revuelto y la panela no nos toca comprarla. Y regalamos también revuelto, a los que no tengan.

Pa: ¿y hace intercambios con los vecinos?

Ru: intercambios sí

P: ¿Qué cultivos se dan?

Ru: aquí da por ejemplo uno siembra varitas de papa, siembra arracacha, siembra por ejemplo coles, cebollas. Pues yo tengo allí frijolito, siembra uno muchas cositas.

Pa: ¿también tienen matas de plátano por acá?

Ru: sí, también siembran plátano, por aquí lo que es el revuelto si da. Pero eso da es de reyes para acá, porque allí pegadito al borde de la carretera no pega el plátano, eso por allá no se ve casi, cierto, la caña, pero el platanito casi no. De todas maneras a uno le toca resignarse y darle gracias a mi Dios porque nos tocó una situación muy horrible.

P: entonces ¿usted en Medellín que hacia doña Rubi?

Ru: esos 6 meses ni decir que conseguir trabajo, porque trabajo nunca me resulto.

P: pero ¿cómo hacia? ¿Usted mandaba hojas de vida?

Ru: yo iba a colaborar a uno hermana por allá, que tenía mucho trabajo, la familia la tenía pequeña, pues yo más que todo, yo me iba a ayudarle a ella. Ella pues muy consiente, ella me ayudaba y ahí fuimos pasando, solo Dios sabe cómo.

P: ¿don Víctor tampoco conseguía trabajo?

Ru: no, tampoco consiguió trabajo. Por ahí se puso disque a hacer unas bolsas, bolsas cierto, pues ahí medio algo hizo, pero mejor dicho es como el cuento, que cuando uno se ve bien jodido tiene que pegarse de lo que sea.

Pa: ¿Cómo es un día cotidiano para usted?

Ru: no pues es que a mi aquí, mejor dicho, hay tanto que hacer que anochezco cansada y no veo ni lo que hago, porque yo por ejemplo, yo cuido los caballos, yo cuido las vaquitas, yo cuido las gallinas. Yo desyerbo la huerta casera y hasta a veces le toca a él ayudarme. A veces me resulta una ida por ahí pa' Granada o a veces el tiempo se le va yendo a uno por ahí.

Pa: ¿va mucho al pueblo?

Ru: no, cada 8 días los sábados, o a veces me toca ir a una reunión o allí a la escuela

P: ¿usted siguió en la escuela?

Ru: sí, yo seguí en la escuela, en los trabajos ahí en ISAGEN

P: ¿y cómo va con eso?

Ru: no, ya eso está bien; también salimos en un proyecto también para la caña, de abono. Y terminamos los módulos y ya pues lo del estudio con los libros. Ya mañana si Dios quiere dizque nos vamos pa' San Carlos, porque ya mañana si Dios quiere es que van a dar los certificados.

Pa: ¿y que le estaban enseñando allá en la escuela?

Ru: el último libro fue de mercadeo, muy bueno, aprende uno muchas cosas pa' que, a uno alquito se le queda, no todo pero algo se le queda a uno y eso es muy bueno, le enseñan a uno a trabajar en comunidad, a intercambio de lo que uno no tenga y en otra parte tienen. Muy bueno, pasa uno ratos muy buenos, uno se distingue con mucha gente.

P: ¿y es gente de que veredas?

Ru: de la Cascada, del Jardín, de Reyes, del Tabor. Mucha gente. Mañana si dios quiere van a dar los certificados y si Dios quiere van a celebrar el día del amor y la amistad.

P: ¿En San Carlos?

Ru: pues, no en el propio pueblo, pero sí ahí cerquita y de todas maneras hay que ir pasando el pueblo

Pa: ¿los hijos vienen mucho a celebrar el día de la madre?

Ru: sí, ellos vienen, pero más que todo en Granada, acá casi no. Estamos allá y ellos llegan y unos si vienen pues pa' acá pero todos no, la mayoría es en el pueblo o a veces nosotros vamos a Medellín donde las hijas.

Ru: En esta vida hay que luchar, pero gracias a Dios uno está tranquilo. Ya uno se va pa' Granada, a uno siempre le da como miedito, por recordar lo pasado, pero gracias a Dios no me encuentro a nadie.

Pa: ¿ya es más seguro?

Ru: sí, ya no se escuchan comentarios por ahí de nada; se va uno por la carretera y gracias a Dios lo mas de bien. Todo a lo bien, yo me voy pa' la escuela, me voy solita, pues con Dios y la virgen y no me encuentro con nadie.

Pa: ¿y va a la misa?

Ru: claro yo no me la pierdo por nada

Pa: ¿a Granada?

Ru: o cuando hay allí en la escuela, pero yo no me la pierdo, tiene que ser pues una cosa...pero cuando voy a Medellín, yo voy a misa a Medellín. Mejor dicho, donde esté hay forma de ir, sea donde una hija o donde la otra, yo no me pierdo la misa del domingo, ¡bendito! Uno no puede alejarse de las manos de Dios porque es peor.

P: entonces doña Rubi ¿cuándo usted volvió no volvió a pasar nada?

Ru: no, pues por aquí como en este lado no, que pasaban cosas pues como lejos, como en las veredas lejos. Y todavía uno escucha, pero ya no dicen, por ejemplo matan a alguien y ya no dicen o comentan por ahí nada, calladitamente, porque donde ellos se pongan a hacer escándalo, la gente se vuelve. Por ejemplo también en Santa Ana como que escucha uno decir por ahí.

P: ¿y usted ha vuelto a la vereda donde nació?

Ru: no, ya por allá esta normal gracias a Dios también

P: ¿también sufrió mucho?

Ru: lo mismo, lo mismo, todo eso, por ejemplo en Granada, eso uno veía que llegaba gente de una parte y de otra y uno los veía que estaban en el pueblo, por ahí, de una vereda y de otra; gente conocida, gente que uno veía y sabía de donde era. No pero ya todos fueron regresando a las veredas, ya las veredas en la noche uno ve luces y todo, el día sábado uno se queda y mucha gente se queda. Ósea que eso muestra que todo está bien. Pa' abajo para el Edén que también la gentes se fue, ahora hay mucha gente, mucha gente que apenas está regresando ahorita a vivir, pues ya todo gracias a Dios está muy bueno.

P: ¿Cuáles eran las partes donde era más complicado ese conflicto?

Ru: pues por Santa Ana, por allí por Galilea, también por el Oso, por la quiebra y el pueblo, el pueblo también, mejor dicho, eso fue impresionante

P: ¿usted donde estaba cuando paso eso en el pueblo?

Ru: aquí

P ¿y cómo fue esa noticia?

Ru: esa noticia fue que se metieron un martes y eso estuvieron por lo menos media semana. La gente que escapó fue también de milagro. Estuvieron media semana porque yo no sé si se metieron un lunes o fue un martes y el viernes creo que no habían recogido los cadáveres. Los cadáveres que habían quedado por tanta bomba y por todo eso.

P: el pueblo quedo destruido

Ru: sí, el pueblo quedo destruido, cuando explotaron todo eso, muchas rejas quedaron cerradas y hasta hace muchos días todavía estaban así, ya como que las levantaron; pero eso fue miedoso

P: pero ya está aquí, bien y con don Víctor.

Ru: ya estamos aquí gracias a Dios. Solo de eso me queda un hermano desaparecido y un hermano de él

P: ¿y eso cómo fue?

Ru: eso fue que el hermanito mío se fue a trabajar y él no volvió, se supo que se fue y no volvió a aparecer, ni vivo ni muerto

P: ¿y el hermano de don Víctor?

Ru: el hermano de él, él estaba por los lados de santa Ana y el hermano mío pues prácticamente, se fue a coger café como cualquiera y listo, no volvió a aparecer y eso hace mejor dicho tiempos y no volvió

P: ¿eso fue por esa misma época del 2000?

Ru: sí, del 2002, en ese mismo tiempo

P: ¿y eso ha sido como lo más cercano que ha tenido como a ese conflicto?

Ru sí, porque gracias a Dios pues los hijos bien, pero sí, como lo único el cuñado y el hermano. Eso fue como pues lo que paso, pues lo más duro. Pues no todo horrible y duro, pero siempre, pa' allí pa' arriba a uno señora también se le llevaron el hijo, después se dio cuenta que se lo habían matado.

Pa: bueno y hablando de cositas no tan duras ¿Cómo es la relación de ustedes con los otros vecinos? Son los mismos de toda la vida o hay otra gente

Ru: No, por aquí siempre se fue mucha gente, y no volvió. Por aquí hay muchas casas vacías. Pues normalmente, con los vecinos no la llevábamos bien, pero ellos se fueron y no volvieron; por ejemplo una señora de aquí abajo se fue y no volvieron, se quedaron en Cali, como que les resulto trabajito por allá, tenía hermanos por allá y la ayudaron a cuadrar. Usted sabe que un trabajito o cuadrecito resulta es por palanca, si uno no tiene, hay queda jodido

Pa ¿y con otros vecinos? Gente nueva

Ru: gente nueva no, son los mismos. De aquí abajo también se fueron, estuvieron mucho tiempo y después siempre volvieron, eso si no sé si se fueron para Barranquilla o sería para Medellín, eso si no supe, sobre todo también volvieron y ahí están. De aquí arriba de donde doña Socorro que yo digo también sé, pero ellos se fueron para Cali, ella se enfermó y no se pudieron quedar, tuvieron que venirse y por acá también se resignaron y también están.

Pa: con los que ustedes se fueron

Ru: sí con los que nosotros nos fuimos y ellos también se vinieron y por ahí estamos, en las buenas y en las malas, porque ellos son muy queridos y uno se enferma ellos están muy pendientes, si alguno se enferma uno también está pendiente de ellos a ver en que les puede colaborar y pues seremos los más unidos. Los hijos si se quedaron y volvieron ellos, ya después de eso se casaron las muchachas me parece, ellas viven en el pueblo. Sí hay una muchacha que vive por allí arriba en la carretera y la otra si vive en el pueblo, y los dos hijos viven en Medellín

P: pero entonces se nota mucho la unidad entre los vecinos

Ru: se nota gracias a Dios. Y allí arriba también que uno va a la escuela de Reyes, vamos a la junta de acción comunal, nosotros los dos somos miembros de la junta de acción comunal, también hay vecinos muy queridos y también la llevamos muy bien con ellos y eso es ahí todos avenidos, porque el carro viene y eso es toda la vereda y después vuelve y la trae

P: ¿y qué hablan en las reuniones de la junta?

Ru: sobre los trabajos de la vereda, los trabajos que hay que hacer en la carretera, se hace convites para la escuela, vea que ahorita la pintaron bonita y si Dios nos da vida y salud, van a celebrar los 105 años de fundada la escuela, invitan mucha gente y todo

P: ¿y a usted le gusta salir y divertirse allá?

Ru: sí, yo salgo y por eso estoy en el ser que estoy, porque uno sale y disipa las cosas.



Huerta de los niños del Centro Educativo Rural "El Chocó". Vereda Chocó, Municipio de San Carlos. Antioquia. 2015.



Centro Educativo Rural "El Chocó". Vereda Chocó, Municipio de San Carlos. Antioquia. 2015.



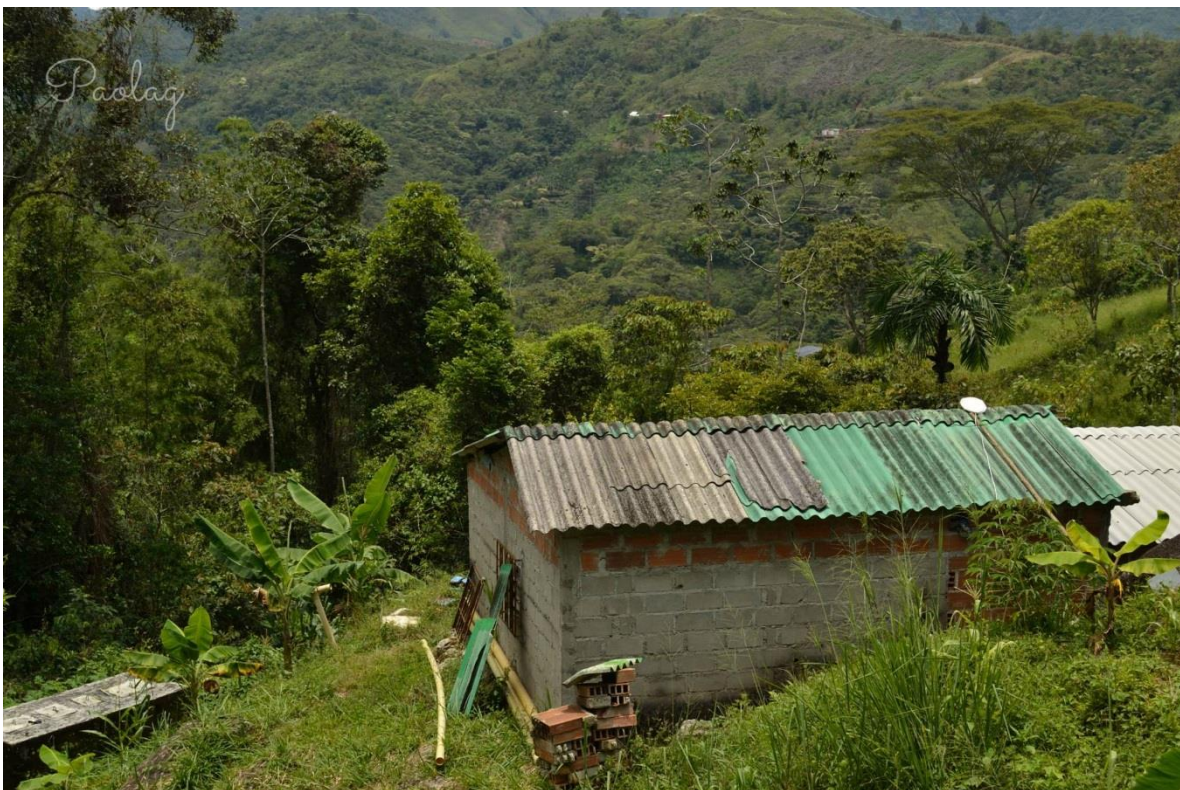
Cosecha de Café, Vereda Chocó, Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Cosecha de Café, Vereda Chocó, Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Cosecha de Café, Vereda Chocó, Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Casa de Doña María Nelly Palacio. Vereda Chocó. Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Huerta de Doña María Nelly Palacio. Vereda Chocó. Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Criadero de cerdos de Doña María Nelly Palacio, Vereda chocó. Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Doña María Nelly Palacio Rave. Vereda Chocó. Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Doña María Nelly Palacio Rave. Vereda Chocó. Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Tienda de Doña María Nelly Palacio. Vereda Chocó. Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Casa de Doña Esperanza. Vereda Chocó, Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Casa de Doña Esperanza. Vereda Chocó, Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Huerta de Doña Esperanza. Vereda chocó, Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015

Paolag





Archivo Fotográfico de la familia de Doña Esperanza. Vereda Chocó. Municipio de San Carlos. Antioquia. 2015



Doña Esperanza con su nieta. Vereda Chocó. Municipio de San Carlos, Antioquia. 2015



Parque principal, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Fachada de la casa de Doña Flor, Vereda Los Reyes, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Aves de Doña Flor, Vereda Los Reyes, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Aves de Doña Flor, Vereda Los Reyes, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Aves de Doña Flor, Vereda Los Reyes, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Doña Flor, Vereda Los Reyes, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Doña Flor, Vereda Los Reyes, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Trapichera, Vereda Los Reyes, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Trapichera, Vereda Los Reyes, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Trapichera, Vereda Los Reyes, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Vereda La Cascada, Municipio de Granada. Antioquia. 2015



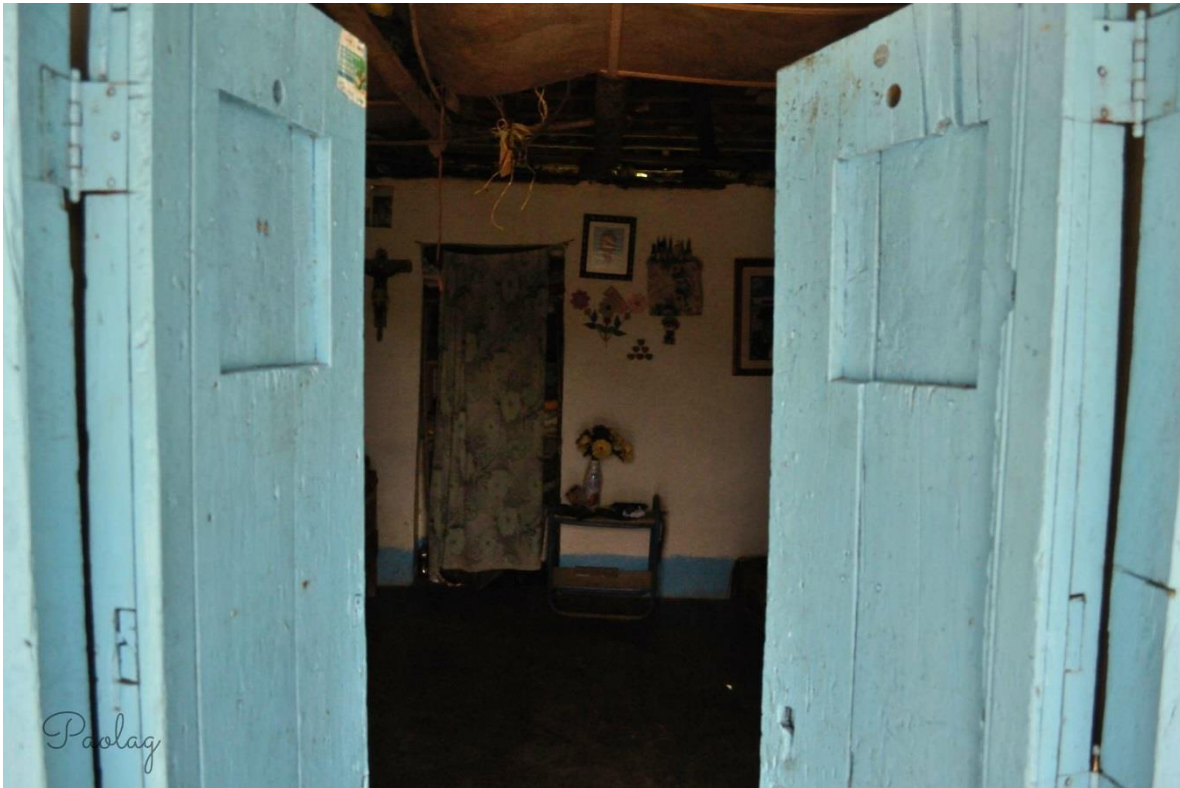
Vereda La Cascada, Municipio de Granada. Antioquia. 2015



Fachada de Casa Campesina. Vereda La Cascada. Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Vereda La Cascada, Municipio de Granada. Antioquia. 2015



Fachada de Casa Campesina. Vereda La Cascada. Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Fachada de Casa Campesina. Vereda La Cascada. Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Máquina de Coser de Doña Carmen Quintero, Vereda La Cascada, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Trapichera Abandonada, Vereda La Cascada, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Doña Carmen Quintero, Vereda La Cascada. Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Jardín de las Hermanas Quintero, Vereda La Cascada. Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Jardín de las Hermanas Quintero, Vereda La Cascada. Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Casa de Las hermanas Quintero, Vereda La Cascada, Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Escuela de La vereda La Cascada, Municipio de Granada. Antioquia. 2015



Aves de Doña Flor, Vereda Los Reyes. Municipio de Granada, Antioquia. 2015



Parque Principal, Municipio de Granada, Antioquia. 2015